

Always there to help you  
Register your product and get support at  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

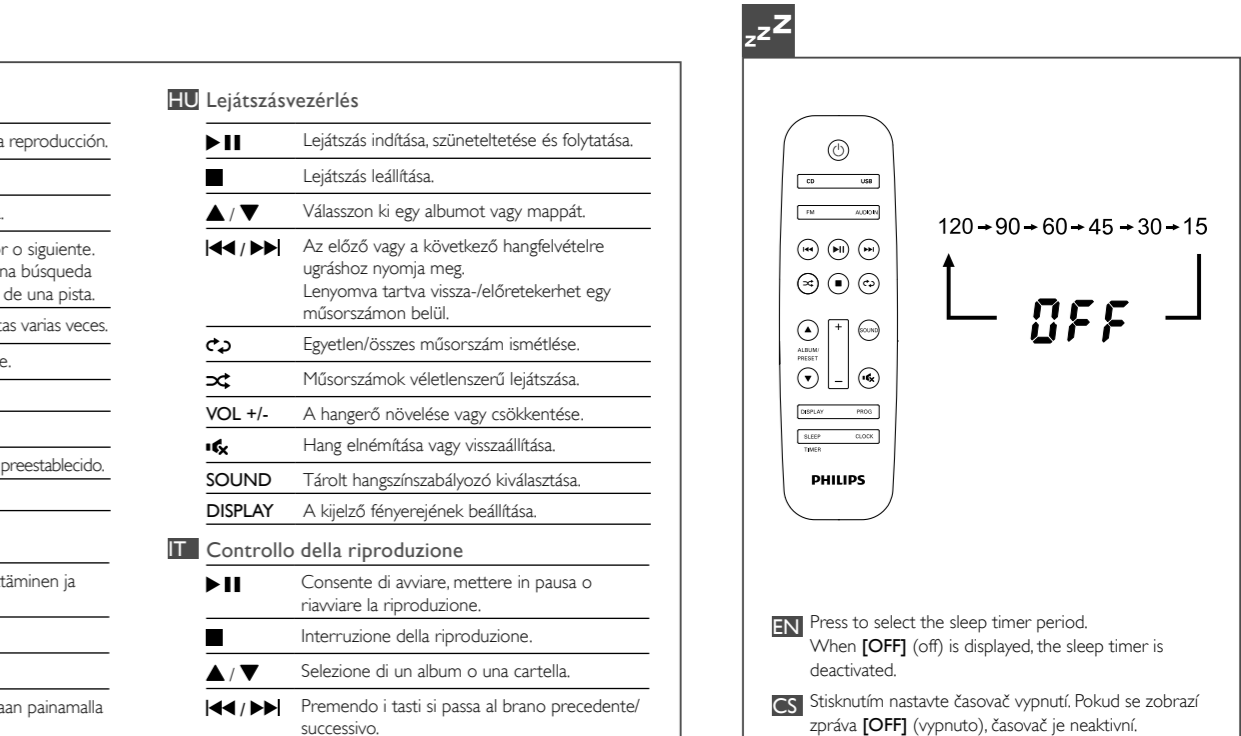
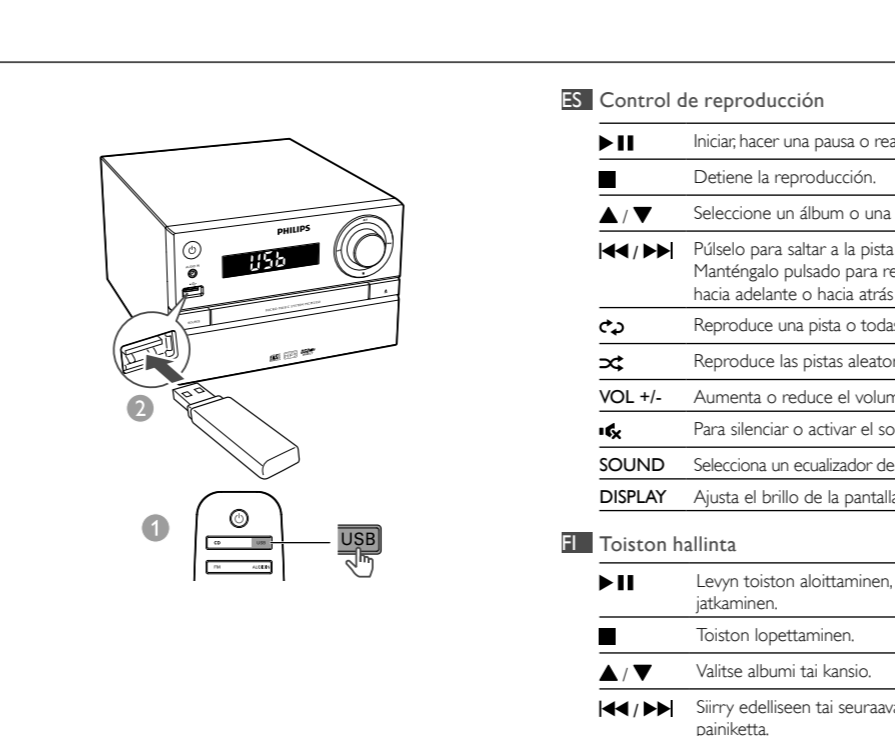
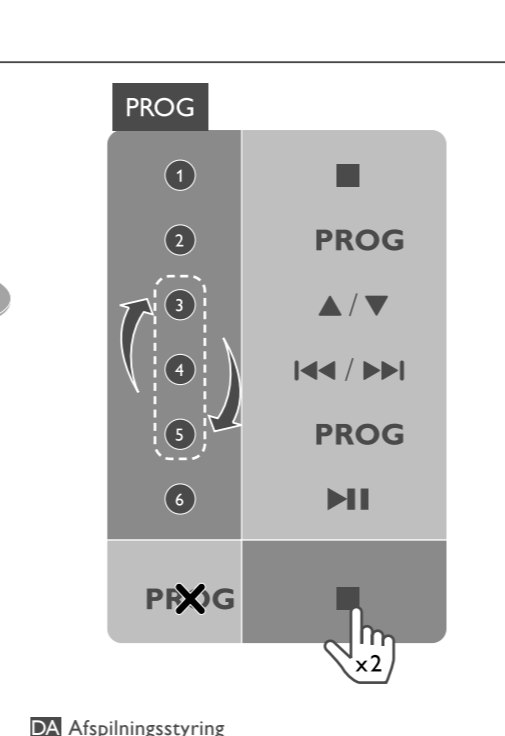
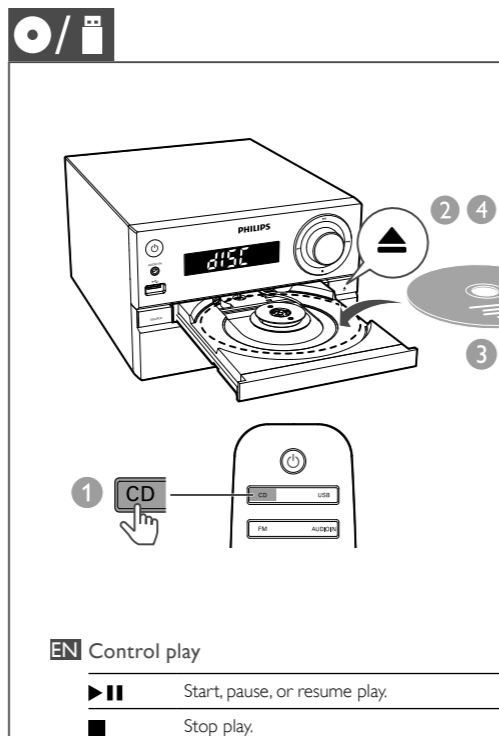
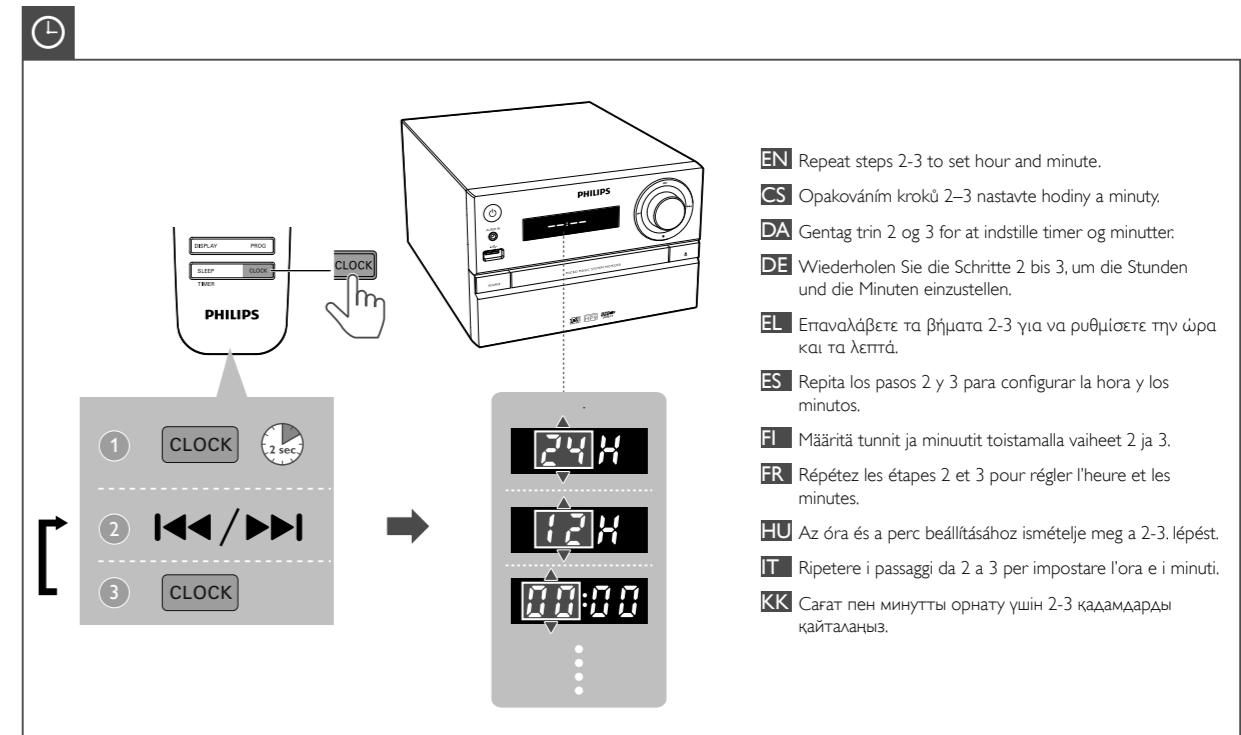
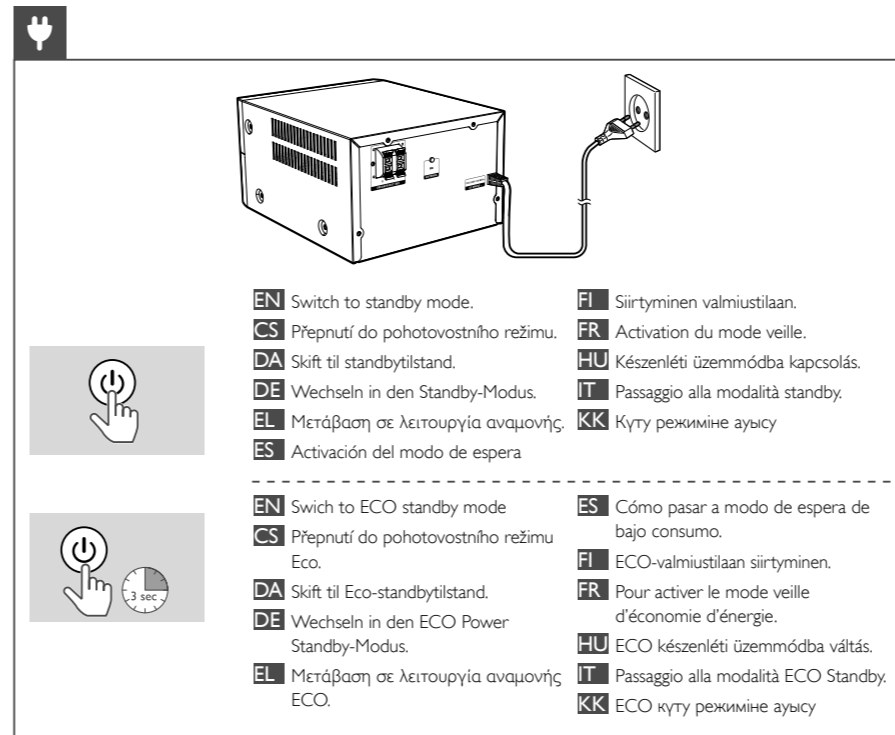
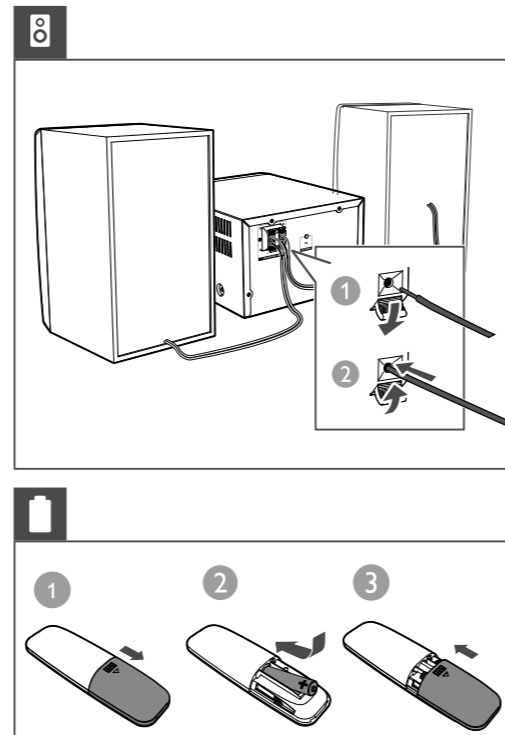
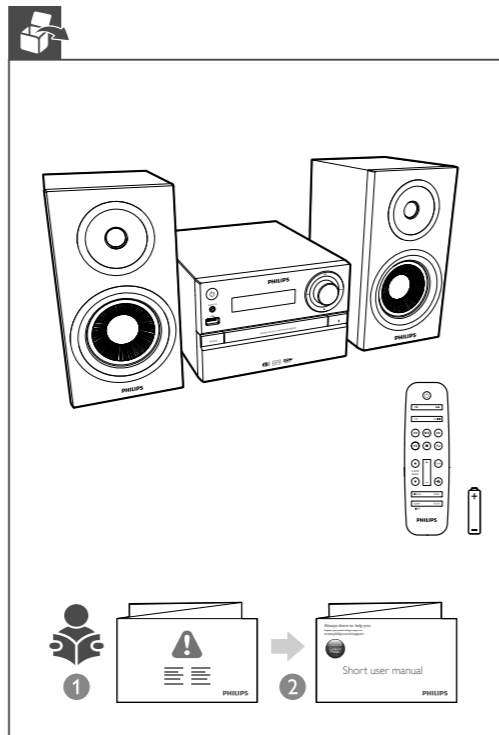
MCM2350



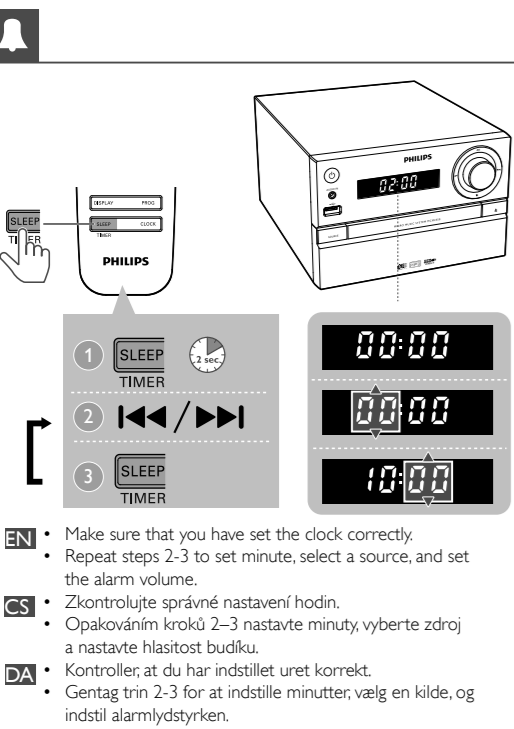
EN Short User Manual  
CS Krátká uživatelská příručka  
DA Kort brugervejledning  
DE Kurzanleitung  
EL Σύντομο εγχειρίδιο χρήσης  
ES Manual de usuario corto

FI Lyhyt käyttöopas  
FR Bref mode d'emploi  
HU Rövid használati útmutató  
IT Manuale dell'utente breve  
KK Кыскаша пайдаланушы нускаулыгы

**PHILIPS**



Specifications are subject to change without notice.  
2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.  
Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.  
MCM2350\_12\_Short User Manual\_V1.0



**DE** Stellen Sie sicher, dass die Uhrzeit korrekt eingestellt ist.  
Wiederholen Sie die Schritte 2 bis 3, um die Minuten einzustellen, eine Quelle auszuwählen und die Lautstärke des Alarms einzustellen.  
**EL** Βεβαιωθείτε ότι έχετε ρυθμίσει σωστά το ρολόι. Επαναλάβετε τα βήματα 2-3 για να ρυθμίσετε τα λεπτά, να επιλέξετε μια πηγή και να ρυθμίσετε την ένταση της αλάρμης.  
**ES** Asegúrese de que ha ajustado el reloj correctamente. Repita los pasos 2 y 3 para ajustar los minutos, seleccionar una fuente y ajustar el volumen de la alarma.  
**FI** Varmista, että olet asettanut kellonajan oikein. Aseta minuutit toistamalla vaiheet 2 ja 3, valitse lähde ja määritä hälytyksen äänenvoimakkuus.  
**FR** Assurez-vous que vous avez correctement réglé l'horloge. Répétez les étapes 2 et 3 pour régler les minutes, sélectionner une source et régler le volume de l'alarme.  
**HU** Ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az órát. A perc beállításához ismételje meg a 2-3. lépést, válasszon forrást, majd állítsa be az ébresztés hangerejét.  
**IT** Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente. Ripetere i passaggi 2-3 per impostare i minuti, selezionare una sorgente e impostare il volume della sveglia.  
**KK** Сағаттың дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Минутты орнату, көзді таңдау және дабылдың дыбыс деңгейін орнату үшін 2-3 қадамдарын қайталаңыз.

**EN Control play**

- ▶▶ Start, pause, or resume play.
- Stop play.
- ▲/▼ Select an album or a folder.
- ◀◀/▶▶ Press to skip to the previous or next track. Press and hold to search backward/forward within a track.
- ↻ Play a track or all tracks repeatedly.
- ⌘ Play tracks randomly.
- VOL +/- Increase or decrease the volume.
- 🔊 Mute or unmute sound.
- SOUND Select a preset sound equalizer.
- DISPLAY Adjust display brightness.

**CS Přehrávání**

- ▶▶ Spuštění, pozastavení nebo obnovení přehrávání.
- Zastavení přehrávání.
- ▲/▼ Vyběr alba nebo složky.
- ◀◀/▶▶ Stisknutím tlačítka přejdete na předchozí nebo následující skladbu. Stisknutím a podržením spustíte rychlé prohledávání vzad/vpřed v aktuální skladbě.
- ↻ Opakované přehrávání stopy nebo všech stop.
- ⌘ Náhodné přehrávání skladeb.
- VOL +/- Zvýšení nebo snížení hlasitosti.
- 🔊 Ztlumení zvuku nebo zrušení ztlumení zvuku.
- SOUND Výběr předvolby zvuku equalizéru.
- DISPLAY Nastavení jasu displeje.

**DA Afspilningsstyring**

- ▶▶ Start eller genoptag afspilningen, eller sæt den på pause.
- Stop afspilningen.
- ▲/▼ Vælg et album eller en mappe.
- ◀◀/▶▶ Tryk for at springe til det forrige eller næste spor. Tryk og hold nede for at søge tilbage/frem i et nummer.
- ↻ Afspil et nummer eller alle numre gentagne gange.
- ⌘ Afspil numre i tilfældig rækkefølge.
- VOL +/- Øg eller reducer lydstyrken.
- 🔊 Slå lyden til eller fra.
- SOUND Vælg en forudindstillet equalizer.
- DISPLAY Juster lysstyrken for displayet.

**DE Steuern der Wiedergabe**

- ▶▶ Starten, Anhalten, Fortsetzen der Wiedergabe
- Stoppen der Wiedergabe
- ▲/▼ Auswählen eines Albums oder Ordners
- ◀◀/▶▶ Drücken, um zum vorherigen/nächsten Titel zu springen. Gedrückt halten, um innerhalb des aktuellen Titels zurück-/vorzuspulen

**EL Έλεγχος της αναπαραγωγής**

- ▶▶ Έναρξη, παύση ή συνέχιση της αναπαραγωγής.
- Διακοπή αναπαραγωγής.
- ▲/▼ Επιλέξτε άλμπουμ ή φάκελο.
- ◀◀/▶▶ Πατήστε για μετάβαση στο προηγούμενο ή στο επόμενο κομμάτι. Πατήστε παρατεταμένα για αναζήτηση προς τα πίσω/εμπρός σε ένα κομμάτι.
- ↻ Επαναλαμβανόμενη αναπαραγωγή ενός ή όλων των κομματιών.
- VOL +/- Αναπαραγωγή κομματιών σε τυχαία σειρά.
- SOUND Αύξηση ή μείωση της έντασης ήχου.
- DISPLAY Σίγαση ή επαναφορά του ήχου.
- SOUND Επιλογή προρυθμιζόμενου ισοσταθμιστή.
- DISPLAY Προσαρμογή φωτεινότητας οθόνης.

**ES Control de reproducción**

- ▶▶ Iniciar, hacer una pausa o reanudar la reproducción.
- Detiene la reproducción.
- ▲/▼ Seleccione un álbum o una carpeta.
- ◀◀/▶▶ Púlselo para saltar a la pista anterior o siguiente. Manténgalo pulsado para realizar una búsqueda hacia adelante o hacia atrás dentro de una pista.
- ↻ Reproduce una pista o todas las pistas varias veces.
- ⌘ Reproduce las pistas aleatoriamente.
- VOL +/- Aumenta o reduce el volumen.
- 🔊 Para silenciar o activar el sonido.
- SOUND Selecciona un ecualizador de sonido preestablecido.
- DISPLAY Ajusta el brillo de la pantalla.

**FI Toiston hallinta**

- ▶▶ Levyn toiston aloittaminen, keskeyttäminen ja jatkaminen.
- Toiston lopettaminen.
- ▲/▼ Valitse albumi tai kansio.
- ◀◀/▶▶ Siirry edelliseen tai seuraavaan raitaan painamalla painiketta. Pidä painettuna: kelaa taaksepäin/eteenpäin nykyisen raidan sisällä.
- ↻ Yhden raidan tai kaikkien raitojen toistuva toisto.
- ⌘ Raitojen satunnaistoisto.
- VOL +/- Äänenvoimakkuuden lisääminen tai vähentäminen.
- 🔊 Äänen mykistäminen tai mykistysten poistaminen.
- SOUND Esmääritetyt taajuuskorjaimen valitseminen.
- DISPLAY Näytön kirkkaiden säätäminen.

**FR Contrôler a reproduction**

- ▶▶ Permet de lancer, d'interrompre ou de reprendre la lecture.
- Permet d'arrêter la lecture.
- ▲/▼ Permet de sélectionner un album ou un dossier.
- ◀◀/▶▶ Appuyez sur ces boutons pour passer à la piste précédente/suivante. Maintenez ces touches enfoncées pour faire une recherche avant/arrière dans une piste.
- ↻ Permet de lire une piste ou toutes les pistes en boucle.
- ⌘ Permet de lire les pistes de façon aléatoire.
- VOL +/- Permet d'augmenter ou de réduire le volume.
- 🔊 Permet de couper ou de rétablir le son.
- SON Permet de sélectionner un réglage d'égaliseur prédéfini.
- DISPLAY Permet de régler la luminosité de l'écran.

**HU Lejátszásvezérlés**

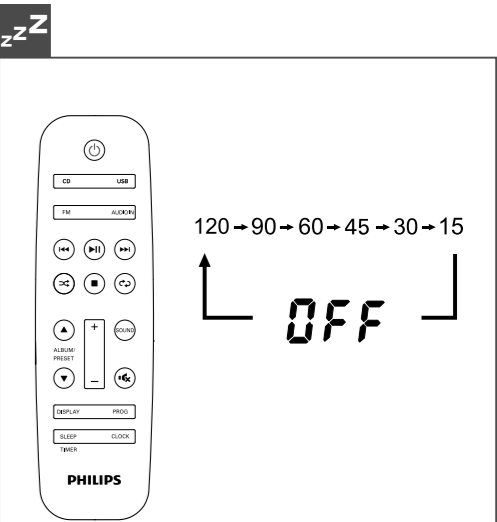
- ▶▶ Lejátszás indítása, szüneteltetése és folytatása.
- Lejátszás leállítása.
- ▲/▼ Válasszon ki egy albumot vagy mappát.
- ◀◀/▶▶ Az előző vagy a következő hangfelvételre ugráshoz nyomja meg. Lenyomva tartva vissza-/előrekerthet egy műsorszámom belül.
- ↻ Egyetlen/összes műsorszám ismétlése.
- ⌘ Műsorszámok véletlenszerű lejátszása.
- VOL +/- A hangerő növelése vagy csökkentése.
- 🔊 Hang elnémítása vagy visszaállítása.
- SOUND Tárolt hangszínszabályozó kiválasztása.
- DISPLAY A kijelző fényerejének beállítása.

**IT Controllo della riproduzione**

- ▶▶ Consente di avviare, mettere in pausa o riavviare la riproduzione.
- Interruzione della riproduzione.
- ▲/▼ Selezione di un album o una cartella.
- ◀◀/▶▶ Premendo i tasti si passa al brano precedente/successivo. Tenerli premuti per andare indietro/avanti all'interno di un brano.
- ↻ Riproduzione ripetuta di un brano/tutti i brani.
- ⌘ Consente di riprodurre i brani in modo casuale.
- VOL +/- Consente di aumentare o ridurre il volume.
- 🔊 Consente di disattivare o attivare l'audio.
- SOUND Consente di selezionare un'impostazione predefinita dell'equalizzatore audio.
- DISPLAY Consente di regolare la luminosità del display.

**KK Ойнатуы басқару**

- ▶▶ Ойнатуы бастау, уақытша тоқтату немесе жалғастыру.
- Ойнатуы тоқтату.
- ▲/▼ Альбомды немесе қалтаны таңдау.
- ◀◀/▶▶ Алдыны немесе келесі жолға өту үшін басыңыз. Тренткі шінен артка немесе алға іздеу үшін басып тұрыңыз.
- ↻ Жолды немесе барлық жолдарды қайталап ойнату.
- ⌘ Жолдарды кездейсоқ ретпен ойнату.
- VOL +/- Дыбыс деңгейін жоғарылату немесе төмендету.
- 🔊 Дыбысты өшіру немесе қосу.
- SOUND Сақтаулы дыбыс эквалайзерін таңдаңыз.
- DISPLAY Дисклей жарықтығын реттеу.



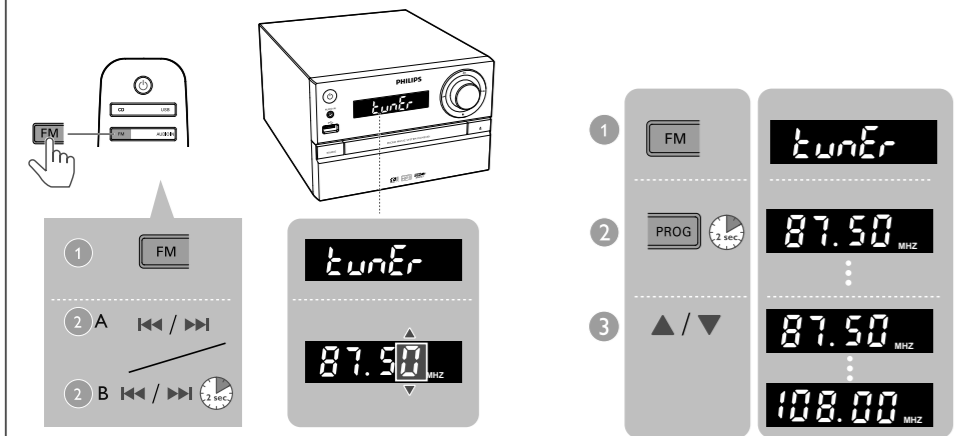
**EN Press to select the sleep timer period.**

- When [OFF] (off) is displayed, the sleep timer is deactivated.
- CS Stisknutím nastavte časovač vypnutí. Pokud se zobrazí zpráva [OFF] (vypnuto), časovač je neaktivní.
- DA Tryk for at vælge tidsrummet for sleep-timer. Når [OFF] (fra) vises, er sleep-timeren deaktiveret.
- DE Drücken, um den Sleep-Timer-Zeitraum auszuwählen. Wenn [OFF] (aus) angezeigt wird, ist der Sleep-Timer deaktiviert.
- EL Πατήστε για να επιλέξετε τη διάρκεια του χρονοδιακόπτη διακοπής λειτουργίας. Όταν εμφανίζεται η ένδειξη [OFF] (ανενεργό), ο χρονοδιακόπτης διακοπής λειτουργίας είναι απενεργοποιημένος.
- ES Púlselo para seleccionar el periodo del temporizador de desconexión. Cuando se muestra [OFF] (desactivado), el temporizador de desconexión está desactivado.
- FI Valitse uniajastimen jakso. Uniajastin on poissa käytöstä, kun näkyyin tulle [OFF] (ei käytössä) -teksti.
- FR Appuyez sur ces touches pour sélectionner la période d'arrêt programmé. Lorsque [OFF] (arrêt) s'affiche, l'arrêt programmé est désactivé.
- HU Nyomja meg az elalváskapcsoló időtartamának kiválasztásához. Ha a kijelzőn [OFF] (kikapcsolva) jelzés látható, az elalváskapcsoló nincs bekapcsolva.
- IT Premere per selezionare la durata dello spegnimento automatico. Quando [OFF] (spento) viene visualizzato, il timer di spegnimento viene disattivato.
- KK Ұйқы таймерінің мерзімін таңдау үшін басыңыз. [OFF] (өшіру) жазуы көрсетілген кезде ұйқы таймери өшіріледі.

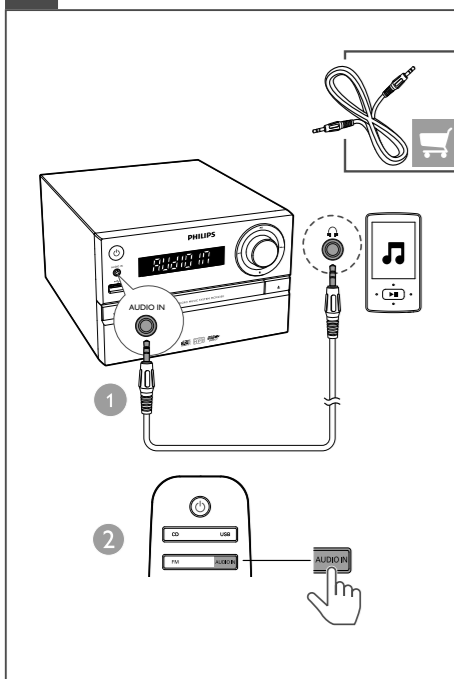
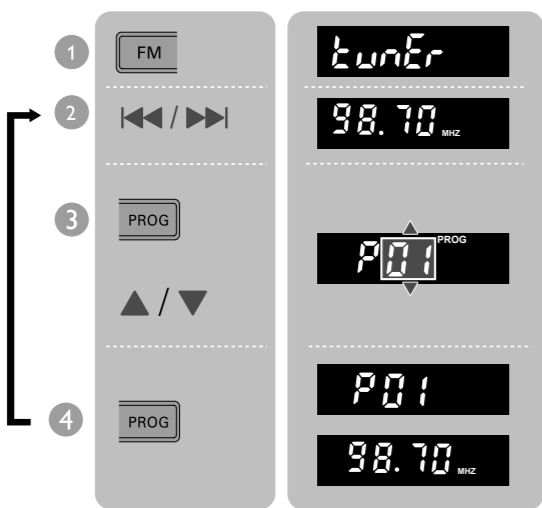


- EN** Tune to FM radio stations
- CS** Ladění rádiových stanic FM
- DA** Find FM-radiostationer
- DE** Einstellen eines UKW-Radiosenders
- EL** Σintonισμός σε ραδιοφωνικούς σταθμούς FM
- ES** Sintonización de emisoras de radio FM
- FI** FM-radioasemien virittäminen
- FR** Réglage des stations de radio FM
- HU** FM-rádióállomások behangolása
- IT** Sintonizzazione delle stazioni radio FM
- KK** FM радио станцияларын реттеу

- EN** Store FM radio stations automatically
- CS** Automatické uložení rádiových stanic FM
- DA** Gem FM-radiostationer automatisk
- DE** Automatisches Speichern von UKW-Radiosendern
- EL** Αυτόματη αποθήκευση ραδιοφωνικών σταθμών FM
- ES** Almacenamiento automático de las emisoras de radio FM
- FI** FM-radioasemien tallentaminen automaattisesti
- FR** Mémorisation automatique des stations de radio FM
- HU** FM rádióállomások automatikus tárolása
- IT** Memorizzazione automatica delle stazioni radio FM
- KK** FM радио станцияларын автоматты түрдө сактау



- EN** Store FM radio station manually
- CS** Ruční uložení rádiové stanice FM
- DA** Gem FM-radiostationer manuelt
- DE** Manuelles Speichern von UKW-Radiosendern
- EL** Μη αυτόματη αποθήκευση ραδιοφωνικών σταθμών FM
- ES** Almacenamiento manual de las emisoras de radio FM
- FI** FM-radioasemien tallentaminen manuaalisesti
- FR** Mémorisation manuelle des stations de radio FM
- HU** FM rádióállomások kézi tárolása
- IT** Memorizzazione manuale delle stazioni radio FM
- KK** FM радио станциясын колмен сактау



- EN** To download the full user manual, visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- CS** Kompletní uživatelskou příručku naleznete na adrese [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- DA** Du kan downloade hele brugervejledningen på [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- DE** Um das vollständige Benutzerhandbuch herunterzuladen, besuchen Sie [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- EL** Για να κατεβάσετε το πλήρες εγχειρίδιο χρήσης, επισκεφθείτε τη διεύθυνση [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- ES** Para descargar el manual de usuario completo, visite [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- FI** Voit ladata käyttööppaan osoitteessa [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- FR** Pour télécharger le manuel d'utilisation complet, rendez-vous sur [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- HU** A teljes felhasználói kézikönyv letöltéséhez látogasson el a [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) címre.
- IT** Per scaricare il manuale dell'utente completo, visitate il sito Web [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- KK** Толук пайдаланушы нускаларын жүктөп алу үчүн [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) торабына кириңиз.



## EN Specifications

<b>Amplifier</b>	
Total Output Power	Maximum 70 W
Frequency Response	60 Hz - 20 kHz; ±3 dB
Signal to Noise Ratio	≥ 75 dBA
Total Harmonic Distortion	< 1%
Aux Input	600 mV±100mV RMS 22kohm
<b>Speakers</b>	
Speaker Impedance	8 ohm
Speaker Driver	20mm Tweeter; 100mm Woofer
Sensitivity	83 ± 3dB/m/W
<b>Tuner (FM)</b>	
Tuning Range	87.5-108 MHz
Tuning grid	50 KHz
Sensitivity	
- Mono, 26dB S/N Ratio	<22 dBf
- Stereo, 46dB S/N Ratio	<45 dBf
Search Selectivity	<30 dBf
Total Harmonic Distortion	<3%
Signal to Noise Ratio	>45 dB

<b>USB</b>	
USB Direct Version	2.0 Full Speed
<b>Disc</b>	
Laser Type	Semiconductor
Disc Diameter	12 cm/8 cm
Support Disc	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Frequency Response	
20 Hz - 20 kHz (44.1 KHz)	
S/N Ratio	≥80 dBA

<b>General information</b>	
AC power	220-240V~, 50/60 Hz
Operation Power Consumption	<25 W
Eco Standby Power Consumption	<0.5 W
Dimensions	
- Main Unit (W x H x D)	180 x 121 x 227 mm
- Speaker Box (W x H x D)	140 x 260 x 182 mm
Weight	
- Main Unit	1.62 kg
- Speaker Box	1.72 kg x 2

## CS Specifikace

<b>Zesilovač</b>	
Celkový výstupní výkon	Maximálně 70 W
Kmitočtová charakteristika	60 Hz až 20 kHz; ±3 dB
Odstup signál/šum	≥ 75 dBA
Celková harmonické zkreslení	< 1 %
Vstup Aux	600 mV±100mV RMS 22 kohmů

<b>Reproduktory</b>	
Impedance reproduktoru	8 ohmů
Vnitřní reproduktoru	20mm výškový reproduktor; 100mm basový reproduktor
Citlivost	83 ± 3 dB/mV

<b>Tuner (FM)</b>	
Rozsah ladění	87,5 až 108 MHz
Krok ladění	50 KHz
Citlivost	
- Mono, odstup signál/šum 26 dB	<22 dBf
- Stereo, poměr signál/šum 46 dB	<45 dBf
Citlivost ladění	<30 dBf
Celková harmonické zkreslení	< 3 %
Odstup signál/šum	>45 dB

<b>USB</b>	
USB Direct, verze	2.0 Full Speed

<b>Disk</b>	
Typ laseru	Polovodičový
Průměr disku	12 cm / 8 cm
Podporuje disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD

Kmitočtová charakteristika	
20 Hz až 20 kHz (44,1 kHz)	
Poměr signálu k šumu	
≥80 dBA	

<b>Obecné informace</b>	
Napájení střídaným proudem	220–240 V~, 50/60 Hz

Spotřeba elektrické energie při provozu	<25 W
Spotřeba energie v pohotovostním režimu Eco	<0,5 W
Rozměry	
- Hlavní jednotka (Š x V x H)	180 x 121 x 227 mm
- Reproduktorová skříň (Š x V x H)	140 x 260 x 182 mm
Hmotnost	
- Hlavní jednotka	1,62 kg
- Reproduktorová skříň	1,72 kg x 2

## DA Specifikationer

<b>Forstærker</b>	
Samlet udgangseffekt	Maks. 70 W
Frekvensgang	60 Hz - 20 kHz; ±3 dB
Signal-/støjforhold	≥ 75 dBA
Samlet harmonisk forvrængning	> 45 dB
Aux-indgang	600 mV±100 mV RMS 22 kohm

<b>Højttalere</b>	
Højttalerimpedans	8 ohm
Højttalerdriver	20 mm diskantenhed, 100 mm basenhed
Sensitivitet	83 ± 3 dB/mW

<b>Tuner (FM)</b>	
Indstillingsområde	87,5 - 108 MHz
Indstilling af gitter	50 KHz
Sensitivitet	
- Mono, 26 dB S/N ratio	<22 dBf
- Stereo, 46 dB S/N ratio	<45 dBf
Søgeselektivitet	<30 dBf
Samlet harmonisk forvrængning	< 3%
Signal-/støjforhold	> 45 dB

<b>USB</b>	
Direkte USB-version	2.0 fuld hastighed
<b>Disk</b>	
Lasertype	Halvleder
Diskdiameter	12 cm/8 cm
Understøttet disk	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Frekvensgang	
20 Hz - 20 kHz (44.1 KHz)	
S/N ratio	≥80 dBA

<b>Generelle oplysninger</b>	
Vekselstrøm	220-240V~, 50/60 Hz
Strømforsbrug ved drift	< 25 W
Strømforsbrug ved Eco-standby	< 0,5 W
Mål	
- Hovedenhed (B x H x D)	180 x 121 x 227 mm
- Højttalerkabinet (B x H x D)	140 x 260 x 182 mm
Vægt	
- Hovedenhed	1,62 kg
- Højttalerkabinet	1,72 kg x 2

## DE Technische Daten

<b>Verstärker</b>	
Gesamtausgangsleistung	Maximal 70 W
Frequenzgang	60 Hz - 20 kHz; ± 3 dB
Signal/Rausch-Verhältnis	≥ 75 dBA
Klimfaktor	< 1 %
Aux-Eingang	600 mV±100 mV RMS 22 Kiloohm

<b>Lautsprecher</b>	
Lautsprecherimpedanz	8 Ohm
Lautsprechertreiber	20 mm Hochtöner; 100 mm Woofer
Empfindlichkeit	83± 3 dB/mW

<b>Tuner (UKW)</b>	
Empfangsbereich	87,5 bis 108 MHz
Abstimmungsbereich	50 kHz
Empfindlichkeit	
- Mono, 26 dB S/N Ratio	< 22 dBf
- Stereo, 46 dB S/N Ratio	< 45 dBf
Suchempfindlichkeit	< 30 dBf
Klimfaktor	< 3 %
Signal/Rausch-Verhältnis	>45 dB

## USB

USB Direct-Version	Full-Speed 2.0
--------------------	----------------

<b>Disc</b>	
Laser typ	Halbleiter
Disc-Durchmesser	12 cm/8 cm
Unterstützte Disc-Typen	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD

Frequenzgang	
20 Hz - 20 kHz (44,1 kHz)	
S/N Ratio	
≥ 80 dBA	

<b>Allgemeine Informationen</b>	
Netzspannung	220 bis 240 V~, 50/60 Hz
Betriebs-Stromverbrauch	< 25 W
Eco-Standby-Stromverbrauch	< 0,5 W
Abmessungen	
- Hauptgerät (B x H x T)	180 x 121 x 227 mm
- Lautsprecher (B x H x T)	140 x 260 x 182 mm
Gewicht	
- Hauptgerät	1,62 kg
- Lautsprecher	1,72 kg x 2

## Προδιαγραφές

<b>Εισαγωγή</b>	
Συνολική ισχύς εξόδου	Μέγιστη 70 W
Απόκριση συχνότητας	60 Hz - 20 kHz, ±3 dB
Sensitivity	
- Mono, 26 dB S/N ratio	<22 dBf
- Stereo, 46 dB S/N ratio	<45 dBf
Search Selectivity	<30 dBf
Total Harmonic Distortion	<3%
Signal to Noise Ratio	>45 dB

<b>USB</b>	
USB Direct Version	2.0 Full Speed
<b>Disc</b>	
Laser Type	Semiconductor
Disc Diameter	12 cm / 8 cm
Support Disc	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Frequency Response	
20 Hz - 20 kHz (44.1 KHz)	
S/N Ratio	≥80 dBA

<b>General information</b>	
AC power	220-240V~, 50/60 Hz
Operation Power Consumption	<25 W
Eco Standby Power Consumption	<0.5 W
Dimensions	
- Main Unit (W x H x D)	180 x 121 x 227 mm
- Speaker Box (W x H x D)	140 x 260 x 182 mm
Weight	
- Main Unit	1.62 kg
- Speaker Box	1.72 kg x 2

<b>Δέκτης (FM)</b>	
Εύρος συντονισμού	87,5-108 MHz
Βήμα συντονισμού	50 KHz
Sensitivity	
- Mono, 26 dB S/N ratio	<22 dBf
- Stereo, 46 dB S/N ratio	<45 dBf
Search Selectivity	<30 dBf
Total Harmonic Distortion	<3%
Signal to Noise Ratio	>45 dB

<b>USB</b>	
USB Direct, έκδοση	2.0 πλήρους ταχύτητας

<b>Δίσκος</b>	
Τύπος λέιζερ	Ημιαγωγός
Διάμετρος δίσκου	12 εκ/8 εκ.
Υποστηριζόμενος δίσκος	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Απόκριση συχνότητας	
20 Hz - 20 kHz (44,1 KHz)	
Λόγος σήματος προς θόρυβο	
≥80 dBA	

<b>Γενικές πληροφορίες</b>	
Ρεύμα AC	220-240V~, 50/60 Hz
Κατανάλωση ενέργειας σε λειτουργία	<25 W
Κατανάλωση ενέργειας κατά τη λειτουργία αναμονής Eco Power	<0,5 W

<b>Διαστάσεις</b>	
- Κύρια μονάδα (Π x Υ x Β)	180 x 121 x 227 χιλ.
- Ηχείο (π x υ x β)	140 x 260 x 182 χιλ.
Βάρος	
- Κύρια μονάδα	1,62 κιλά
- Ηχείο	2 x 1,72 κιλά

## ES Especificaciones

<b>Amplificador</b>	
Potencia de salida total	70 W como máximo
Respuesta de frecuencia	60 Hz - 20 kHz; ±3 dB
Relación señal/ruido	≥ 75 dBA
Distorsión armónica total	< 1%
Entrada auxiliar	600 mV± 100mV RMS 22 kohmios

<b>Altavoces</b>	
Impedancia del altavoz	8 ohmios
Controlador de altavoz	Tweeter de 20 mm, woofer de 100 mm
Sensibilidad	83± 3 dB/mW

<b>Sintonizador (FM)</b>	
Rango de sintonización	87,5 - 108 MHz
Intervalo de sintonización	50 kHz
Sensibilidad	
- Mono, relación S/R 26 dB	<22 dBf
- Estéreo, relación S/R 46 dB	<45 dBf
Selección de búsqueda	<30 dBf
Distorsión armónica total	<3%
Relación señal/ruido	>45 dB

<b>Información general</b>	
Alimentación de CA	220 - 240 V~, 50/60 Hz
Consumo de energía en funcionamiento	< 25 W
Consumo en modo de espera de bajo consumo	< 0,5 W
Dimensiones	
- Unidad principal (ancho x alto x profundo)	180 x 121 x 227 mm
- Caja de altavoz (ancho x alto x profundo)	140 x 260 x 182 mm

<b>Disco</b>	
Tipo de láser	Semiconductor
Diámetro del disco	12 cm / 8 cm
Discos compatibles	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Respuesta de frecuencia	
20 Hz - 20 kHz (44,1 kHz)	
Relación S/R	
≥ 80 dBA	

<b>Información general</b>	
Alimentación de CA	220 - 240 V~, 50/60 Hz
Consumo de energía en funcionamiento	< 25 W
Consumo en modo de espera de bajo consumo	< 0,5 W
Dimensiones	
- Unidad principal (ancho x alto x profundo)	180 x 121 x 227 mm
- Caja de altavoz (ancho x alto x profundo)	140 x 260 x 182 mm

<b>Disco</b>	
Tipo de láser	Semiconductor
Diámetro del disco	12 cm / 8 cm
Disques pris en charge	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Réponse en fréquence	
20 Hz - 20 kHz (44,1 KHz)	
Rapport signal/bruit	
≥ 80 dBA	

<b>Informations générales</b>	
Alimentation par secteur	220-240 V~, 50/60 Hz
Consommation électrique en mode de fonctionnement	< 25 W
Consommation électrique en mode veille d'économie d'énergie	< 0,5 W
Dimensions	
- Unité principale (ancho x alto x profundo)	180 x 121 x 227 mm
- Caja de altavoz (ancho x alto x profundo)	140 x 260 x 182 mm

<b>Teknisiä tietoja</b>	
<b>Vahvistin</b>	
Kokonaisteho	Enintään 70 W
Taajuusvaste	60 Hz – 20 kHz; ±3 dB
Signaali-kohina-suhdte	≥ 75 dBA
Harmonien kokonaishäiriö	< 1 %
Aux-tulo	600 mV±100mV RMS, 22 kohmia

<b>Kaivutimet</b>	
Kaivutimen impedanssi	8 ohmia
Kaivutinelementti	20 mm:n diskanttikaivutin, 100 mm:n bassokaivutin
Herkkyyt	
83±3 dB/mW	

<b>Virittin (FM)</b>	
Viritysalue	87,5-108 MHz
Virityskaivo	50 kHz
Herkkyyt	
- Mono, 26 dB signaali-kohina-suhdte	< 22 dBf
- Stereo, 46 dB signaali-kohina-suhdte	< 45 dBf
Haun valittavuus	<30 dBf
Harmonien kokonaishäiriö	< 3 %
Signaali-kohina-suhdte	>45 dB